



Organisation de l'aviation civile internationale

**NOTE DE TRAVAIL**

A38-WP/43  
EX/30; AD/4  
14/8/13  
**Révision n° 1**  
20/9/13  
**Additif n° 1**  
24/9/13

**ASSEMBLÉE — 38<sup>e</sup> SESSION**

**COMITÉ EXÉCUTIF  
COMMISSION ADMINISTRATIVE**

**Point 10 : Arriérés de contributions**

**Point 53 : Arriérés de contributions**

**ASPECTS FINANCIERS DE LA QUESTION DES ARRIÉRÉS DE CONTRIBUTIONS**

**ADDITIF N° 1**

L'Additif n° 1 à la présente note de travail contient une version actualisée de l'Appendice C — Arriérés de contributions des États membres dont le droit de vote est considéré comme suspendu en date du 20 septembre 2013.

**APPENDICE C**

**ARRIÉRÉS DES ÉTATS CONTRACTANTS DONT LE DROIT DE VOTE EST CONSIDÉRÉ COMME ÉTANT SUSPENDU AU 20 SEPTEMBRE 2013**  
(en CAD et en dollars des États-Unis)

Groupe	États	CAD				Total CAD	USD				Total USD	CAD Montant demandé*	Total CAD	USD Montant demandé*
		2012	2011	2010	Exercices antérieurs		2012	2011	2010	Exercices antérieurs				
A	Grenade	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478	195 135	240 392	187 974	187 974	153 577
	Sao Tomé-et-Principe	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478	391 527	436 784	187 974	187 974	322 515
B	Antigua-et-Barbuda	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478	545 969	591 226	88 947	88 947	545 970
	Djibouti	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478	562 133	607 390	88 947	88 947	562 134
	Îles Marshall	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478	72 843	118 100	88 947	88 947	72 844
	Malawi	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478	240 111	285 368	88 947	88 947	240 112
	Nauru	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478	402 039	447 296	88 947	88 947	402 040
	Palaos	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478	133 121	178 378	88 947	88 947	133 122
	Suriname	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478		45 257	88 947	88 947	
	République arabe syrienne	32 779	31 927	34 322	48 914	147 942	17 124	16 655	11 478		45 257	48 915	48 915	
	Timor-Leste	32 779	31 927	34 322	88 946	187 974	17 124	16 655	11 478		45 257	88 947	88 947	
Total non réglé		360 569	351 197	377 542	938 374	2 027 682	188 364	183 205	126 258	2 542 878	3 040 705	1 136 439	1 417 049	2 432 314

Groupe A : États qui ont conclu des accords avec le Conseil afin de régler leurs arriérés de contributions mais qui ne se conforment pas aux termes de l'accord.

Groupe B : États qui ont des arriérés de contributions égaux ou supérieurs au total des contributions des trois exercices précédents et qui n'ont pas conclu d'accords avec le Conseil en vue de leur règlement.

\* Montant minimal à payer pour rétablir le droit de vote, dans les deux devises.